



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Regulations Excluding  
Certain Indictable  
Offences from the  
Definition of “Designated  
Offence”

Règlement sur l’exclusion  
de certains actes  
criminels de la définition  
de « infraction désignée »

SOR/2002-63

DORS/2002-63

Current to May 2, 2012

À jour au 2 mai 2012

Last amended on July 12, 2010

Dernière modification le 12 juillet 2010

Published by the Minister of Justice at the following address:  
<http://laws-lois.justice.gc.ca>

Publié par le ministre de la Justice à l’adresse suivante :  
<http://lois-laws.justice.gc.ca>

OFFICIAL STATUS  
OF CONSOLIDATIONS

CARACTÈRE OFFICIEL  
DES CODIFICATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1<sup>er</sup> juin 2009, prévoient ce qui suit:

Published  
consolidation is  
evidence

**31.** (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

**31.** (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

Codifications  
comme élément  
de preuve

...

[...]

Inconsistencies  
in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

Incompatibilité  
— règlements

NOTE

This consolidation is current to May 2, 2012. The last amendments came into force on July 12, 2010. Any amendments that were not in force as of May 2, 2012 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

NOTE

Cette codification est à jour au 2 mai 2012. Les dernières modifications sont entrées en vigueur le 12 juillet 2010. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 2 mai 2012 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

TABLE ANALYTIQUE

Section		Page	Article		Page
	Regulations Excluding Certain Indictable Offences from the Definition of “Designated Offence”			Règlement sur l’exclusion de certains actes criminels de la définition de « infraction désignée »	
1	EXCLUSION	1	1	EXCLUSION	1
2	COMING INTO FORCE	1	2	ENTRÉE EN VIGUEUR	1

Registration  
SOR/2002-63 January 31, 2002

CRIMINAL CODE

**Regulations Excluding Certain Indictable Offences  
from the Definition of “Designated Offence”**

P.C. 2002-114 January 31, 2002

Her Excellency the Governor General in Council, on the recommendation of the Minister of Justice, pursuant to subsection 462.3(2)<sup>a</sup> of the *Criminal Code*, hereby makes the annexed *Regulations Excluding Certain Indictable Offences from the Definition of “Designated Offence”*.

Enregistrement  
DORS/2002-63 Le 31 janvier 2002

CODE CRIMINEL

**Règlement sur l’exclusion de certains actes criminels  
de la définition de « infraction désignée »**

C.P. 2002-114 Le 31 janvier 2002

Sur recommandation du ministre de la Justice et en vertu du paragraphe 462.3(2)<sup>a</sup> du *Code criminel*, Son Excellence la Gouverneure générale en conseil prend le *Règlement sur l’exclusion de certains actes criminels de la définition de « infraction désignée »*, ci-après.

---

<sup>a</sup> S.C. 2001, c. 32, s. 12(7)

---

<sup>a</sup> L.C. 2001, ch. 32, par. 12(7)

REGULATIONS EXCLUDING CERTAIN  
INDICTABLE OFFENCES FROM THE  
DEFINITION OF “DESIGNATED OFFENCE”

EXCLUSION

1. The indictable offences under the following Acts are excluded from the definition “designated offence” in subsection 462.3(1) of the *Criminal Code*:

- (a) [Repealed, 2010, c. 12, s. 36]
- (b) *Canada Agricultural Products Act*;
- (c) [Repealed, SOR/2010-74, s. 1]
- (d) and (e) [Repealed, 2010, c. 12, s. 36]
- (f) *Feeds Act*;
- (g) *Fertilizers Act*;
- (h) *Foreign Publishers Advertising Services Act*;
- (i) *Health of Animals Act*;
- (j) [Repealed, 2010, c. 12, s. 36]
- (k) *Meat Inspection Act*;
- (l) *Nuclear Safety and Control Act*, except for the indictable offence under section 50;
- (m) *Plant Protection Act*; and
- (n) *Seeds Act*.

2010, c. 12, s. 36; SOR/2010-74, s. 1.

COMING INTO FORCE

2. These Regulations come into force on February 1, 2002.

RÈGLEMENT SUR L'EXCLUSION DE CERTAINS  
ACTES CRIMINELS DE LA DÉFINITION DE  
« INFRACTION DÉSIGNÉE »

EXCLUSION

1. Les actes criminels prévus par les lois ci-après sont exclus de la définition de « infraction désignée », au paragraphe 462.3(1) du *Code criminel*:

- a) [Abrogé, 2010, ch. 12, art. 36]
- b) la *Loi sur les produits agricoles au Canada*;
- c) [Abrogé, DORS/2010-74, art. 1]
- d) et e) [Abrogés, 2010, ch. 12, art. 36]
- f) la *Loi relative aux aliments du bétail*;
- g) la *Loi sur les engrais*;
- h) la *Loi sur les services publicitaires fournis par des éditeurs étrangers*;
- i) la *Loi sur la santé des animaux*;
- j) [Abrogé, 2010, ch. 12, art. 36]
- k) la *Loi sur l'inspection des viandes*;
- l) la *Loi sur la sûreté et la réglementation nucléaires*, exception faite de l'acte criminel prévu à l'article 50 de cette loi;
- m) la *Loi sur la protection des végétaux*;
- n) la *Loi sur les semences*.

2010, ch. 12, art. 36; DORS/2010-74, art. 1.

ENTRÉE EN VIGUEUR

2. Le présent règlement entre en vigueur le 1<sup>er</sup> février 2002.